ᑭᓱᕙ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ?

ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᓗᓕᖃᕐᓗᓂ ᐱᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖓᑕ ᐱᖁᔭᑎᒍᑦ. ᓱᕐᓗ, ᐅᑯᐊ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᒃᐸᑕ: ᐊᑎᖓ, ᐃᓄᕕᒃᓯᐅᑎᖓ ᐅᓪᓗᖓ; ᑎᒍᔭᐅᓂᖓᑕ ᒥᒃᓴᓄᑦ, ᐸᓯᔭᐅᓂᖓᑕ ᑎᒍᔭᐅᓂᖓᑕᓗᓐᓂᑦ; ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᒋᔭᖏᓐᓂᖓᕐᑐᑦ, ᖃᓂᒋᔭᖓᓂ ᐃᒃᓗᖃᕐᑎᐅᔪᑦ, ᐃᓕᓐᓂᐊᕐᕕᒃᒥᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓂᕐᓗᒃᑕᕕᓂᖏᓐᓂᑦ.

ᑕᑯᔭᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖏᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ
ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ

ᐊᔾᔨᒋᖏᓐᓂᖏᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓐᓇᐃᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖏᑦ ᐅᓇᐅᔪᖅ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᑲᖑᓇᕐᑎᑕᐅᔭᕆᐊᖃᕐᓂᖏᑦ ᑭᓇᐅᓂᖏᓪᓗ ᑐᓴᕐᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᓐᓂᖏᑦ. ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖁᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐱᖁᔭᐃᑦ ᐅᖃᕐᓯᒪᒃᒪᑕ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖓᓂᒃ. ᑭᓇᒃᑯᑦ
ᑕᑯᔪᓐᓇᕐᒪᖓᑕ ᓇᓗᓇᐃᕐᑕᐅᓯᒪᒋᓪᓗᓂ
ᐅᑯᐊᖑᔪᑦ ᑕᑯᔪᓐᓇᕐᑐᑦ:

• ᒪᒃᑯᒃᑐᔪᖅ ᐸᓯᔭᐅᓯᒪᔪᖅ ᓇᒃᒥᓂᕐ ᖃᐅᔨᒋᐊᕈᓐᓇᕐᑐᖅ, ᓴᐳᓐᓂᐊᕐᑎᖓ, ᐊᖓᔪᖃᖏᑦ ᐸᕿᔨᖏᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᖃᕐᑐᐃᕕᒃᒥ ᐊᖏᕐᑕᐅᓯᒪᔪᖅ;

• ᑎᒍᔭᐅᑎᑦᑎᓇᓱᒃᑎᐅᔪᖅ ᐃᖃᕐᑐᐃᕕᒃᒥ;

• ᐃᖃᕐᑐᐃᔨᑦ, ᐃᖃᕐᑐᐃᕕᒃᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕈᔨᐅᔪᑦ ᑲᑎᒪᔨᑦ;

• ᐸᓕᓯ ᖃᐅᔨᓴᕐᑐᖅ ᐱᕋᔭᒃᑕᐅᓯᒪᓂᕐᒥᒃ;

• ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᔪᑦ ᑎᒍᔭᐅᖃᐃᕕᒃᒥ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐅᐸᒃᓯᒪᔭᖓᓂ;
• ᑲᑎᒪᔨᐅᖃᑕᐅᔪᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᐃᕕᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᒪᔾᔪᑕᐅᑎᓪᓗᒍ;

• ᐱᓂᕐᓗᒃᑕᐅᓯᒪᔪᑦ; ᐊᒻᒪᓗ
• ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᖃᐅᔨᓴᕐᑐᖅ “ᐱᕋᔭᒃᓯᒪᒃᒪᖓᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ” ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᐃᖃᓇᐃᔭᕐᑕᕋᓱᒃᑎᓪᓗᒍ (ᕼᐊᒻᓚᒃᑯᑦ, ᓄᓇᓕᐅᖃᕐᕕᐅᔪᑦ, ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᓪᓗᓐᓂᑦ).

ᖃᓄᕐ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᖅ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ
ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐱᓯᒪᔭᐅᖃᑦᑕᕐᐸᑦ?

ᖃᓄᕐ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᖅ ᐱᓯᒪᔭᐅᒐᔭᕐᒪᖓᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒃᓯᒪᔪᖅ ᐱᕋᔭᒃᑕᕕᓂᖓᓄᑦ, ᑎᒍᔭᐅᓂᖓᑕ

Department of Justice
Canada

Ministère de la Justice
Canada

ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ

ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ

ᒪᓕᒃᑕᐅᒐᔪᒃᑐᖅ, ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖏᑕ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᓴᐳᑎᔭᐅᓯᒪᒃᒪᑕ ᒪᒃᑯᒃᑐᐃᑦ ᐸᓯᔭᐅᔪᑦ ᐅᕙᓗᓐᓂᑦ ᐸᓯᔭᒃᓴᖑᕐᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᕋᔭᒃᓂᕐᒧᑦ ᓇᓗᓇᐃᕐᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᒻᒪᑕ ᐊᑎᖓᒍᑦ ᑭᓇᐅᓂᖏᓐᓄᓪᓗ ᑲᖑᓇᕐᑎᑕᐅᔭᕆᐊᖃᕐᓂᖏᓐᓂᒃ. ᓴᐳᔾᔭᐅᓯᒪᓗᑎᒃ ᑲᖑᓇᕐᑎᑕᐅᔭᕆᐊᖃᕐᓂᖏᓐᓄᑦ ᓴᕿᑎᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᓪᓗᑎᒃ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᒃᑯᑦ ᐱᕙᓪᓗᓕᐊᔪᒃᑯᓪᓗᓐᓂᑦ ᓇᓗᓇᐃᕐᓯᒪᓗᓂ ᑭᓇᐅᓂᖓᓂᒃ, ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᑕᐅᔪᓐᓇᖏᓪᓗᓂᓗ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᖏᓐᓂ.

ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᕐᑐᕕᓂᐅᓂᖓᓂᒃ ᐃᓗᓕᖃᐅᕐᑐᑦ ᒪᑯᒃᑐᑦ ᒥᒃᓴᓄᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖓᑕ ᐱᖁᔭᐃᑦ. ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᑕᐅᒃᑲᓐᓂᕋᓱᒃᓗᓂ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᒻᒪᖓᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᒃᑯᑦ, ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᓗᒍ ᓴᕿᑎᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖏᓐᓂᖓᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ. ᑕᒃᑯᐊ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒐᔪᒃᑐᑦ ᐱᖁᔭᑎᒍᑦ ᑭᖑᕕᐅᑎᓯᒪᖏᑦᑐᑦ. ᑐᑭᓯᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕈᒪᒍᕕᑦ, ᑕᑯᓗᒍ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᖅ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᒃᑕᐅᓂᖏᑕ ᐱᖁᔭᐃᑦ ᓇᐃᒃᓕᒋᐊᕐᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᓯᒋᐊᕐᕕᐅᓪᓗᑎᒃᓗ ᐃᓗᐃᑦᑐᓗᒍᓗᓐᓂᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᖅ ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓂᖏᑕ ᐱᖁᔭᐃᑦ.

WWW.JUSTICE.GC.CA/YOUTH

SERVING CANADIANS AU SERVICE DES CANADIENS

(Youth Records)

ᖃᓄᖅ ᐱᕋᔭᒍᑕᐅᓚᐅᖅᑐᑦ

ᖃᓄᐃᒋᐊᕈᑕᐅᓯᒪᒃᒪᖓᑦ /ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖓᓄᓪᓗ
ᐱᕋᔭᒍᑕᐅᓚᐅᕐᓂᖓ

ᖃᓄᕐ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᖅ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᓯᕗᐊᓂᒍᑦ ᒪᑐᔭᐅᓂᐊᕐᒪᖓᑕ ᓱᕋᑦᑎᔭᐅᓂᐊᕐᒪᖓᑕᓗᓐᓂᑦ? (ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖓᑕ ᖃᖓᒃᑯᖓᓂᖓ)

ᒪᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᔪᓐᓂᕈᓂ (ᐸᓯᔭᐅᓚᐅᕐᓗᓂ ᖃᓄᐃᒋᐊᕐᑕᐅᓂᑯᖏᓪᓗᓂ ᐃᓱᒪᒥᒍᖓᑎᓪᓗᒍ)

ᒪᕈᒃ () ᑕᖀ ᐱᕕᖃᕐᑎᑕᐅᓚᐅᕐᓗᓂ
ᐱᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕈᒪᒍᓂ ᓴᖑᓐᓂᐊᕈᒪᓗᓂ, ᐅᕙᓗᓐᓂᑦ ᐱᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕋᓱᒃᑯᓂ ᓴᖑᑦᑎᒋᐊᖅᓯᒪᓗᓂ, ᐱᖓᓱᑦ (3) ᑕᕿᑦ ᐱᒋᐊᒃᑲᓐᓂᕋᓱᓚᐅᕐᑎᓪᓗᒍ ᓴᖑᑎᑦᑎᒋᐊᕐᓂᕐᒥᒃ ᐊᓂᒍᕐᑎᓪᓗᒍ.
ᐸᓯᔭᐅᓯᒪᔾᔪᑎᖓ ᖁᔭᓇᕐᑕᐅᓂᖓ
ᐊᑐᕈᓐᓂᕐᑎᑕᐅᓂᖓᓗᓐᓂᑦ

ᑕᕿᒃ ᒪᕈᒃ (2) ᐊᓂᒍᕐᐸᑕ

ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᖓ ᓱᓕᓂᕋᕐᑕᐅᑎᓪᓗᒍ
ᖃᓄᐃᒋᐊᕐᑕᐅᓯᒪᓕᑎᓪᓗᒍᓗ

ᑕᕿᒃ ᒪᕈᒃ (2) ᐊᓂᒍᕐᐸᑕ

ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᖓ ᓄᖃᕐᑎᑕᐅᒃᐸᑦ ᐊᓂᒍᕐᐸᑦ ᐊᑕᐅᓯᖅ (1) ᐊᕋᒍ, ᑲᔪᓯᒋᐊᕐᑎᑕᐅᖏᒃᑯᓂ
ᐃᖃᕐᑐᐃᕕᒃᒥ
ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᒃᑲᓐᓂᕆᐊᖃᕐᓂᖓ ᑲᔪᓯᑎᑕᐅᒍᓂ ᐊᕋᒍᒃ ᒪᕈᒃ (2) ᒪᑯᒃᑐᖅ ᐊᖏᕐᓯᒪᒍᓂ
ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᒃᑲᓐᓂᕆᐊᖃᕈᓂ
ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᒍᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᔭᓇᕐᑕᐅᓯᒪᓗᓂ ᐊᑕᐅᓯᖅ (1) ᐊᕋᒍ ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ
ᐸᓯᔭᖑᕐᑎᑕᐅᓚᐅᕐᑎᓪᓗᒍ
ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᑯᓗᓂ ᐊᒻᒪᓗ
ᒪᓕᒋᐊᖃᕐᑎᑕᐅᓗᓂ ᖁᔭᓇᕐᑕᐅᓗᓂ

ᐱᖓᓱᓄᑦ (3) ᐊᕋᒍᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓚᐅᕐᑎᓪᓗᒍ

ᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᑯᓗᓂ ᑎᒍᔭᐅᓂᑯᓗᓂᓗ
ᐱᕕᒃᔪᐊᖑᖏᓐᓂᕐᓴᓄᑦ

ᐱᖓᓱᓄᑦ (3) ᐊᕋᒍᑦ ᑎᒍᔭᐅᓯᒪᓂᖓ ᐃᓱᓕᑎᓪᓗᒍ (ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᒃᑲᓐᓂᕈᓂ ᐅᖓᕙᕆᐊᕐᑕᐅᒐᔭᕐᑐᖅ) ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓂᑯᓗᓂ ᑎᒍᔭᐅᓗᓂᓗ ᐱᕕᒃᔪᐊᖑᓂᕐᓴᒧᑦ

ᑕᓪᓕᒪᐃᑦ (5) ᐊᕋᒍᑦ ᑎᒍᔭᐅᓯᒪᓚᐅᕐᓗᓂ
(ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᒃᑲᓐᓂᕈᓂ ᐅᖓᕙᕆᐊᕐᑕᐅᒐᔭᕐᑐᖅ)
ᑐᖁᑦᑎᓂᕐᒧᑦ, ᐱᔭᕆᖏᓪᓗᓂ ᑐᖁᑦᑎᓂᕐᒧᑦ,
ᑐᖁᑦᑎᓇᓱᒃᓗᓂ, ᐊᖕᒪᓂᓕᕆᓂᒃᑯᑦ ᐋᓐᓂᕐᓯᓗᓂ

ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᐃᓇᐅᔭᓕᕈᓐᓇᕐᑐᖅ

ᐱᕋᔭᒃᓯᒪᔪᑦ ᖃᖓᒃᑯᖓᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐱᓯᒪᔭᐅᑲᓐᓂᕈᓐᓇᕐᑐᑦ ᐊᕋᒍᓄᑦ (5)
ᑕᓪᓕᒪᒃᑲᓐᓂᐅᔪᓄᑦ
ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᐅᓗᓂ ᐃᓐᓇᕐᑎᑐᓪᓗ
ᐃᖃᕐᑐᕐᑕᐅᓗᓂ

ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐃᓐᓇᕐᑎᑐᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᓗᑎᒃ, ᐊᒻᒪᓗ
ᒪᓕᒐᖏᑦ ᐃᓐᓇᕐᑎᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᖔᕐᓗᑎᒃ.
ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᐸᓯᔭᒃᓴᖑᕐᑎᑕᐅᔪᖅ ᐱᕋᔭᒃᓂᕐᒧᑦ ᐊᕋᒍᖃᓕᕐᑎᓪᓗᒍ 18, ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖓᑕ ᖃᖓᒃᑯᖓᓂᖓ ᒪᑐᐃᖓᑎᓪᓗᒍ ᓱᓕ

ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᓄᑦ ᐱᕋᔭᒃᑐᓄᑦ ᐃᓐᓇᕐᑎᑐᑦ ᑕᐃᔭᐅᓯᒪᓂᐊᕐᐳᑦ, ᒪᓕᒐᖏᓪᓗ ᐊᑐᕐᑕᐅᓗᑎᒃ ᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᐊᑐᕐᑕᐅᔪᑦ.

ᐊᑯᓂᐅᓂᖓᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᕐᓂᕈᓂ ᒪᑐᐃᖓᑎᓪᓗᒍ ᓱᓕ. ᐱᓯᒪᔭᐅᓂᖓ ᒪᑐᐃᖓᓂᖓ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᑕᐃᔭᐅᔪᖅ ᐱᔭᒃᓴᐅᓂᖓ ᖃᖓᒃᑯᑦ. ᐱᔭᒃᓴᐅᓂᖓ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐃᓱᓕᑉᐸᑦ, ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ ᒪᑐᔭᐅᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᕙᓗᓐᓂᑦ ᓱᕋᑦᑎᔭᐅᓗᑎᒃ. ᑭᓯᐊᓂ, ᐊᕋᒍᖃᓕᕈᓂ 18 ᒪᑐᐃᖓᑎᓪᓗᒋᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐱᕋᔭᒃᑲᓐᓂᕈᓂ, ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓐᓇᐅᓕᕐᓂᕐᒥᓄᑦ ᐱᖃᓯᐅᑎᓯᒪᓕᕋᔭᕐᑐᑦ.

ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ ᐊᑕᓃᑦᑐᑦ ᐱᔭᒃᓴᐅᓂᖏᓐᓄᑦ
ᖃᖓᒃᑯᖓᓂᖏᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᖏᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐱᕋᔭᒃᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᐃᑑᓚᐅᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᐃᒋᐊᕈᑕᐅᓂᑯᓂᖏᓐᓂ:

* ᖃᐅᔨᒪᑦᑎᐊᖏᒃᑯᕕᑦ ᒪᒃᑯᒃᑐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᑦ ᑎᑎᖃᖁᑎᒋᔭᐅᔪᑦ ᒪᑐᔭᐅᓯᒪᒃᒪᖓᑕ
ᓱᕋᑦᑎᔭᐅᓯᒪᒃᒪᖓᑕᓗᓐᓂᑦ, ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᕕᒋᓗᒋᑦ ᐸᓕᓯᒃᑯᑦ ᖃᓄᐃᓕᖓᒃᒪᖓᑕ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖏᑦ.

ᐊᑐᑎᖃᖏᑦᑐᑦ, ᓯᓚᑕᓂᑦᑐᒥᑦ ᖃᐅᔨᔭᐅᒍᓂ ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖓᓂᒃ ᐃᓯᕐᑎᑦᑎᔪᓐᓇᖏᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ.

ᐃᖃᓇᐃᔭᕐᓂᕐᒧᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔭᕆᐊᓖᑦ

ᒪᒃᑯᒃᑐᖅ ᑎᑎᕋᕈᑕᐅᓯᒪᒍᓂ ᐊᔪᕈᑎᖃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐃᖃᓇᐃᔭᖅᑖᕋᓱᓕᕈᓂ. ᐸᓕᓯᒃᑯᑦ ᑐᓂᓯᔪᓐᓇᖏᑦᑐᑦ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᑭᓯᐊᓂ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑐᓐᓂᕆᔭᐅᔪᓐᓇᕐᑐᑦ, ᒪᒃᑯᒃᑐᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᓂᖏᓐᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᑕᐅᓯᒪᓂᖓᓂᒃ. ᑭᓯᐊᓂ, ᐊᓯᖏᑦ ᐃᖃᓇᐃᔭᕐᕕᐅᔪᑦ ᐊᐱᕆᔪᓐᓇᕐᑐᑦ ᒪᒃᑯᒃᑑᔪᖅ ᑎᑎᕋᖁᔭᐅᓗᓂ “ᐱᕋᔭᒃᓂᑯᒃᒪᖓᑦ ᖃᐅᔨᓴᐅᑎᓂᒃ” ᑐᑭᓯᐅᓂᐊᕐᒪᑦ ᐱᕋᔭᒃᓯᒪᓂᑯᖏᒃᑲᓗᐊᕐᒪᖓᑦ. ᒪᒃᑯᒃᑑᔪᖅ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᖃᕐᑐᖅ ᐋᒃᑲᕈᓐᓇᕐᓗᓂ ᐱᕋᔭᖕᓂᖁᓂᖓᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕐᑕᐅᔪᒪᒍᓂ, ᐃᖃᓇᐃᔭᕐᑕᕆᓇᓱᒃᑕᖓᓄᑦ ᐊᔪᕈᑕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᕐᓂᖓᓄᑦ.

* ᐃᓱᒪᓗᑎᖃᕈᕕᑦ ᒪᒃᑯᒃᑑᑉ ᐱᔾᔪᑕᐅᓂᖓᓐᓂᒃ ᑎᑎᕋᕈᑕᐅᓯᒪᓂᖏᓂᒃ, ᓴᐳᓐᓂᐊᕐᑏᑦ ᖃᐅᔨᒋᐊᕐᕕᒋᓗᒍ.

ᓇᒧᖓᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖓ ᓂᐅᕆᔪᓐᓇᕐᓂᖓᓂᒃ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔭᕆᐊᓖᑦ

ᐊᓯᖏᑦ ᓄᓇᓕᐅᔪᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᓯᓚᑕᓂ ᒪᒃᑯᒃᑐᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᓂᒃ ᐱᑎᑕᐅᔪᓐᓇᖏᑦᑐᑦ

ᑭᓯᐊᓂ ᐊᔾᔨᐅᖏᑑᒍᓂ ᐱᓇᓱᒍᑕᐅᔪᖅ, ᐃᓛᓃᓐᓇᒻᒪᕆᐊᓗᒃᑯᑦ ᑭᓯᐊᓂ. ᓱᕐᓗ ᐆᒃᑐᑎᒋᓗᒍ, ᑲᓇᑕᒥ
ᓴᕿᑎᑦᑎᔪᓐᓇᕐᑐᑦ ᓯᓚᑕᓄᑦ ᓄᓇᓕᒃᔪᐊᓄᑦ ᓄᓇᕐᔪᐊᒥ ᐊᖏᖃᑎᒋᒍᑕᐅᓯᒪᑎᓪᓗᒍ ᐃᑲᔪᕐᑎᒋᖕᓂᕐᒧᑦ ᐱᕋᔭᕐᑐᓄᑦ ᑲᒪᒋᔭᖃᕐᑎᓪᓗᒋᑦ. ᐊᓯᐊᓂᒃᑕᐅᖅ ᐊᑐᕈᓐᓇᕆᓪᓗᑎᒃ ᐅᑯᓂᖓ, ᐃᓯᕋᓱᒃᑐᓂᒃ ᑲᒪᔨᐅᔪᑦ ᐊᓯᖔᖏᓐᓂᒃ ᓄᓇᓕᒡᔪᐊᕐᓂᒃ, ᖃᐅᔨᔪᓐᓇᕐᒥᔪᑦ ᐊᐱᕆᔭᐅᑐᐃᓐᓇᕐᓗᑎᒃ ᐱᕋᔭᒃᓂᑯᒃᒪᖓᑦ ᐃᓯᕋᓱᒃᑐᑦ ᓄᓇᖏᓐᓄᑦ. ᐊᓯᖏᓐᓂ ᓄᓇᓕᒡᔪᐊᕐᓂ ᖃᐅᔨᔪᒪᒍᑎᑦ ᑎᑎᕋᖃᖁᑎᒋᔭᐅᓂᖏᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᓂᒃ ᒪᑯᒃᑐᒥᒃ, ᐱᓯᒪᐃᓐᓇᕈᒪᒍᑎᒃ ᐱᓯᒪᐃᓐᓇᕈᓐᓇᕐᒥᔪᑦ.

ᐱᕋᔭᒃᓂᑯᓂᖓᓂᒃ ᑎᑎᕋᕐᓯᒪᔪᑦ
ᓂᐅᕈᔪᓐᓇᐃᓪᓕᕐᔾᔪᑕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓕᑦ ᑲᓇᑕᐅᑦ ᓯᓚᑕᓄᑦ ᐱᕋᔭᒃᓂᖓ ᒥᑭᒃᑲᓗᐊᕐᑎᓪᓗᒍ. ᑲᓇᑕᐅᑦ ᐱᖁᔭᖏᑦ ᓯᓚᑕᓄᑦ